

 **翰優企業有限公司**
Hain-Yo Enterprises Co., Ltd
壓力平衡閥安裝說明書

適用型號：JL01GJ (HJ-40)

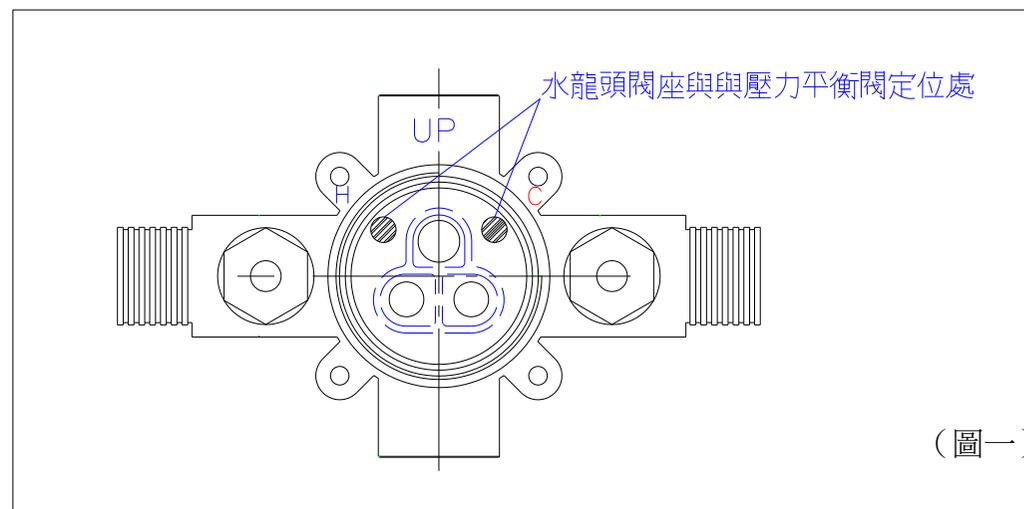
說明：JL01GJ(HJ-40)壓力平衡閥是一種齒輪式閥體，其冷熱水進水口均分別對稱于閥體下蓋，藉由閥體下蓋 2 個定位點與水龍頭閥座加工後的 2 個定位孔，及冷熱水進出水口相互對應配合組裝，然後再用螺帽適當鎖緊固定。

功能：

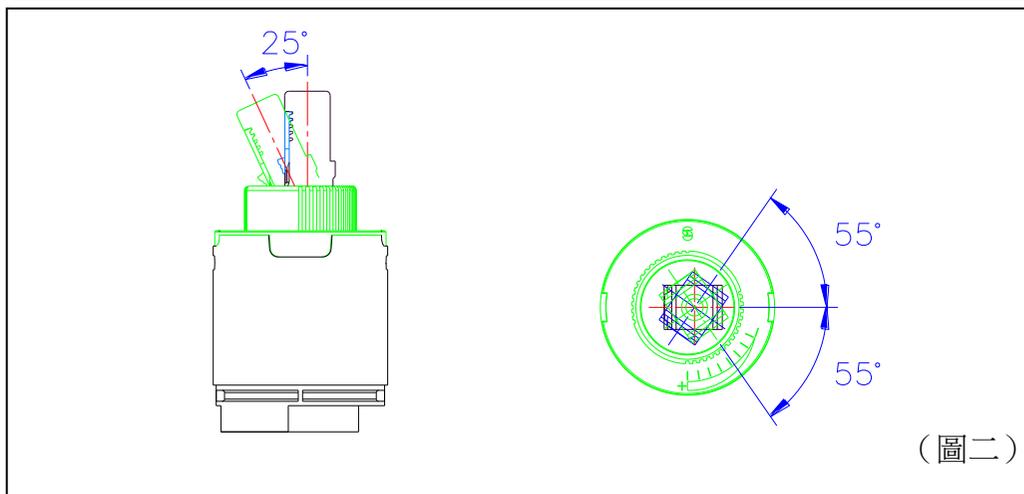
1. 本產品從關閉到開啟位置，其開啟角度 25°，冷水旋轉方向為逆時針方向，角度為 0°~55°，反之，熱水旋轉方向為順時針方向，角度為 0°~55°。(圖二)
2. 壓力平衡閥的功能系為以感應冷熱進水口壓力，並對冷熱水變動作補償以穩定出水口溫度，以及能消除沐浴時，冷熱水壓不穩定時，所產生忽冷勿熱之現象，達到不被燙傷安全性。

安裝方法：

1. 要安裝本產品前，請先確認冷熱水終端供水管道正確之位置。
2. 請確保冷熱水終端供水管道，右邊是冷水供水管道，左邊是熱水供水管道時，再藉由壓力平衡閥下蓋有 2 個定位點與水龍頭閥座上 2 個定位孔確實定位裝配，再以螺帽將壓力平衡閥適當鎖緊固定。(圖一)
3. 螺帽鎖緊扭力建議：100kgf-cm ~ 120kgf-cm 範圍內。
4. 使用冷熱水溫度條件建議：
熱水供水口為 48.9° C(120° F) ~ 82° C(180° F)
冷水 3.9° C(39° F)~26.7° C(80° F)。
5. 最高耐壓建議：500PSI
6. 當完成裝配後，請確認水龍頭開啟時，應先從冷水-溫水-熱水之順序開啟，以確保安全。
7. 此平衡閥的裝置須由專業技工安裝，以確保安全，因為不當的裝配，都有可能會使出水溫度失常，讓使用者燙傷。



(圖一)



(圖二)

適用型號：JH01GJ (HK-40)

說明：JH01GJ(HK-40)壓力平衡閥是一種齒輪式閥體，其冷熱水進水口均分別對稱于閥體下蓋，藉由閥體下蓋 2 個定位點與水龍頭閥座加工後的 2 個定位孔，及冷熱水進出水口相互對應配合組裝，然後再用螺帽適當鎖緊固定。

功能：

1. 本產品從關閉到開啟位置，其開啟角度 25° ，冷水旋轉方向為逆時針方向，角度為 $0^{\circ} \sim 55^{\circ}$ ，反之，熱水旋轉方向為順時針方向，角度為 $0^{\circ} \sim 55^{\circ}$ 。(圖二)
2. 壓力平衡閥的功能為係以感應冷熱進水口壓力，並對冷熱水變動作補償以穩定出水口溫度，以及能消除沐浴時，冷熱水壓不穩定時，所產生忽冷勿熱之現象，達到不被燙傷安全性。

安裝方法：

1. 要安裝本產品前，請先確認冷熱水終端供水管道正確之位置。
2. 請確保冷熱水終端供水管道，右邊是冷水供水管道，左邊是熱水供水管道時，再藉由壓力平衡閥下蓋有 2 個定位點與水龍頭閥座上 2 個定位孔確實定位裝配，再以螺帽將壓力平衡閥適當鎖緊固定。(圖一)
3. 螺帽鎖緊扭力建議：100kgf-cm \sim 120kgf-cm 範圍內。
4. 使用冷熱水溫度條件建議：
熱水供水口為 $48.9^{\circ} \text{C}(120^{\circ} \text{F}) \sim 82^{\circ} \text{C}(180^{\circ} \text{F})$
冷水 $4^{\circ} \text{C}(39^{\circ} \text{F}) \sim 27^{\circ} \text{C}(80^{\circ} \text{F})$ 。
5. 最高耐壓建議：500PSI
6. 當完成裝配後，請確認水龍頭開啟時，應先從冷水-溫水-熱水之順序開啟，以確保安全。
7. 此平衡閥的裝置須由專業技工安裝，以確保安全，因為不當的裝配，都有可能使出水溫度失常，讓使用者燙傷。

